



**SPRÁVA ŽELEZNIČNÍ
DOPRAVNÍ CESTY**

Váš dopis zn. 000/0000
Ze dne 0. 0. 0000
Naše zn. 8660/2019-SŽDC-SSV-U1/Be
Listů/příloh 1/1

Dle rozdělovníku

Vyřizuje Ing. Renata Bezdíčková
Telefon
Mobil +42 722 823 913
E-mail bezdickova@szdc.cz

Datum 7.10.2019

Věc: „Rekonstrukce PZZ v km 33,342 trati Týniště nad Orlicí – Meziměstí“

V příloze tohoto dopisu Vám zasíláme DSP výše uvedené stavby a žádáme Vás o vydání připomínek.

\\ss00000olcnt002.ss.szdc.cz\\ssvbezdickova\dokumentace_pripominky

Stavba je zařazena do plánu přípravy pro r. 2019, ISPROFOND 5523520030.

Zdvořile Vás žádáme o **vydání připomínek** v písemné i elektronické podobě nejpozději do **29.10.2019**.

V případě nedodržení termínu budeme mít za to, že k dokumentaci nejsou z Vaší strany připomínky.

Připomínky v elektronické podobě i v otevřené podobě pro účely dalšího zpracování

zašlete prosím na tyto adresy: bezdickova@szdc.cz, charvatm@szdc.cz a

michal.munzar@projekt-servis.cz

a v písemné podobě na adresu SŽDC, s.o., Stavební správa východ, Nerudova 1, Olomouc 779 00.

Pokud budete mít jakékoliv dotazy, obraťte se, prosím, buď na HIS – Ing. Martin Charvat tel. 702 196 452 nebo HIP – Ing. Michal Munzar, + 420 739 507 864.

Děkuji

Ing. Miroslav Bocák
ředitel Stavební správy východ

VÁŠ DOPIS

ZE DNE:

NAŠE ZN. (č.j.): 8464 /2019-SŽDC-TÚDC- ÚATT

UKLÁDACÍ ZN.:

SKART. ZN.-LH.:

POČ. LISTŮ: 1

POČ. PŘÍLOH:

POČ. LISTŮ PŘ.:

VYŘIZUJE: Ing. Končický Petr

TEL.: 972341447; 602412588

FAX:

E-MAIL: petr.koncicky@tudc.cz

DATUM: 23.10.2019

Paní

Ing. Bezdíčková Renata

Stavební správa východ

Nerudova 1

772 58 Olomouc

Věc: Přípomínky k „Rekonstrukci PZZ v km 33,342 trati Týniště nad Orlicí – Meziměstí“

Při realizaci uvedené stavby DOJDE ke styku s telekomunikačním vedením a zařízením, která jsou chráněna ochranným pásmem dle § 102 zák. č. 127/2005 Sb., o elektronických komunikacích.

Dotčená zařízení: **Pohozový kabel XN 0,8 TCEKEY – SŽDC, s.o. ve správě ČD-Telematika, a.s..**

Přílohy: **1xVšeobecné podmínky SZDC**

Upřesnění:

V prostoru stavby je vedena trasa pohozového kabelu, který je umístěn na patě kolejnice, uchycený za hlavy šroubů. Při realizaci stavby nesmí dojít k jeho poškození. Při realizaci stavby musí být vhodným způsobem ochráněn proti mechanickému poškození. Pokud to nebude z technických důvodů možné, musí být pohozový kabel provizorně přeložen mimo stavební prostor (prodloužení kabelu kabelovou vložkou a jeho přemístění). Po provedení stavby bude pohozový kabel přemístěn do původní polohy, případně bude provoz, který je v současné chvíli na pohozovém kabelu, převeden do nového traťového kabelu TK, který bude v rámci stavby nově přiložen.

Pohozový kabel je za hranici životnosti, ve špatném technickém stavu a není vhodný pro nasazení nových technologií. Souhlasíme s návrhem pokládky nového traťového kabelu TK a HDPE trubek v rozsahu výkopových prací, které budou prováděny v rámci této stavby.

V případě jakékoliv kolize s kabelem ve správě ČD-Telematika, a.s. projednejte způsob jeho ochrany s vedoucím okrsku p. Vlastimil Dlouhý, kontakt : 602 760 627, e-mail vlastimil.dlouhy@cdt.cz

Ing. Petr Končický

systemový specialista

Doručovací adresa: Správa železniční dopravní cesty, státní organizace
Technická ústředna dopravní cesty,
Malletova 10/2363, 190 00 Praha 9 - Libeň
www.tudc.cz



Obchodní firma: Správa železniční dopravní cesty, státní organizace

Sídlo: Praha 1, Nové Město, Dlážděná 1003/7, PSČ 110 00

Zápis v obchodním rejstříku: Městský soud v Praze, oddíl A, vložka 48384

IČ: 709 94 234 DIČ: CZ 709 94 234

www.szdc.cz

Správa železniční dopravní cesty s.o.
Stavební správa východ
Nerudova 773/1
779 00 Olomouc

Váš dopis zn./ze dne 8660/2019-SŽDC-SSV-U1/Be / 7.10.2019

Číslo jednací 09053/2019-O

Datum 21.10.2019

Vyřizuje Pavel Rejmont

Tel. + 420 972 342 226

+ 420 602 631 694

e-mail pavel.rejmont@cdt.cz

Věc: Souhrnné stanovisko ČD - Telematika a.s. k existenci komunikačního vedení a zařízení v majetku SŽDC s.o. - divize TÚDC ke stavebnímu řízení.

Název stavby: Rekonstrukce PZZ v km 33,342 trati Týniště nad Orlicí - Meziměstí

Území: v trati Týniště nad Orlicí - Meziměstí, oboustranně v žkm 31,603 - 35,635

Při realizaci výše uvedené stavby dojde ke styku se sítí elektronických komunikací, která je chráněna ochranným pásmem dle § 102 zákona č. 127/2005 Sb., o elektronických komunikacích.

Toto vyjádření platí jen pro dokumentaci ověřenou organizací ČD - Telematika a.s. a pro rozsah prací na ní vyznačených.

Vyjádření pozbývá platnosti dne 21.10.2021

Dotčená zařízení: pohozový kabel 5XN 0,8 TCEKEY - SŽDC s.o. ve správě ČD - Telematika a.s.

Upřesnění: V prostoru stavby je vedena trasa pohozového kabelu, který je umístěn na patě kolejnice, uchycený za hlavy šroubů. Při realizaci stavby nesmí dojít k jeho poškození. Při realizaci stavby musí být vhodným způsobem ochráněn proti mechanickému poškození. Pokud to nebude z technických důvodů možné, musí být pohozový kabel provizorně přeložen mimo stavební prostor (prodloužení kabelu kabelovou vložkou a jeho přemístění). Po provedení stavby bude pohozový kabel přemístěn zpět do původní polohy, případně bude provoz, který je v současné chvíli na pohozovém kabelu, převeden do nového traťového kabelu TK, který bude v rámci stavby nově připojen.

Pohozový kabel je za hranicí životnosti, ve špatném technickém stavu a není vhodný pro nasazení nových technologií. Souhlasíme s návrhem pokládky nového traťového kabelu TK a HDPE trubek v rozsahu výkopových prací, které budou prováděny v rámci této stavby.

V případě jakékoliv kolize s kabelem ve správě ČD - Telematika a.s. projednejte způsob jeho ochrany s vedoucím okrsku SKS Česká Třebová panem Vlastimilem Dlouhým, kontakt: 602 760 627, e-mail: vlastimil.dlouhy@cdt.cz.

ČD - Telematika a.s.
Úsek servis infrastruktury
vedoucí okrsku
Dlouhý Vlastimil
v.z. Rejmont Pavel


ČD - Telematika a.s.
Servis kabelových sítí Pardubice
skupina ochrany a dokumentace
návl. Jana Pernera 217
530 28 Pardubice
DIČ: CZ61459445
Tel.: +420 972 322 226
cdt@cdt.cz, www.cdt.cz

94

Přílohy: 1x Všeobecné podmínky SŽDC

Chceme být první volbou pro služby komunikační infrastruktury a řešení dopravní telematiky | www.cdt.cz



ČD-TELEMATIKA

Věc: Vyjádření ČD Telematika rekonstrukci PZZ v km 33,342 Týniště n.O. - Meziměstí

Váš dopis zn. / ze dne	10.10. 2019	Vyřizuje	Kováč Robert
Naše značka	08984/2019-O	Telefon	724 644 179,972 322 418
Datum	14.10. 2019	E-mail	robert.kovac@cdt.cz

K dokumentaci D_1_1_3_1_PS_01 Přejezd v km 33,342 máme tyto připomínky:

- Dle domluvy s projektantem budou položeny do nového výkopu v úseku Bolehošť – km. 35,654 2x HDPE trubky v modré a černé barvě a kabel 10XN (Dle směrnice SŽDC), který nahradí v tomto úseku stávající TK 5XN pohož.
- V soupisu prací se tyto položky nachází, ale nejsou zakresleny v polohopisných výkresech.
- Stávající pohožový kabel 5XN končí v km. 37,085 širá trať. Zde je naspojován na TK 10XN, který je již v zemi. Nahrazení pohožu 5XN v úseku km. 35,654 – km.37,085 navrhujeme provést formou úpravy ŽTM, nebo v rámci rekonstrukce PZZ km. 33,342. Možnost nahrazení v rámci rekonstrukce zatím není zahrnuta v PS.

Toto vyjádření nenahrazuje vyjádření k existenci sítí.


ČD-TELEMATIKA
ČD - Telematika a.s.
Pernerova 2819/2a, 130 00 Praha 3
DIČ: CZ61459445, Tel.: +420 972 225 555
cdt@cdt.cz, www.cdt.cz

Chceme být první volbou pro služby komunikační infrastruktury a řešení dopravní telematiky | www.cdt.cz



Správa železniční dopravní cesty, státní organizace
Technická ústředna dopravní cesty
Malletova 10/2363, 190 00 Praha 9 - Libeň

Všeobecné podmínky pro činnosti na kabelech v majetku Správy železniční dopravní cesty s.o. (ve správě Technické ústředny dopravní cesty)

Schváleno SZDC – TÚDC č.j.: 4856/2016-SZDC-TÚDC-ÚATT ze dne: 10. 6. 2016

ČD - Telematika a.s. jako organizace udržující, je na základě smluvního vztahu odpovědná za zajištění provozu, dohledu, servisu a údržby na zařízení telekomunikační infrastruktury Správy železniční dopravní cesty s.o. ve správě Technické ústředny dopravní cesty (dále jen SZDC)

Stavebník pracující v blízkosti kabelového vedení, nebo manipulující s kabelovým vedením v majetku SZDC je povinen učinit veškerá potřebná opatření tak, aby nedošlo k poškození nebo zhoršení kvality telekomunikačních vedení a zařízení stavebními pracemi, zejména tím, že zajistí:

- aby projektová dokumentace byla zpracovaná dle platné legislativy. V polohopisných výkresech dokumentace je nutno uvádět železniční kilometry (jestliže se jedná o ochranné pásmo dráhy)
- aby činnosti na majetku SZDC uvedené již ve stupni dokumentace pro územní řízení byly v souladu s technickými kvalitativními podmínkami staveb státních drah.
- písemné vyzoomnění organizaci udržující, o zahájení prací a to nejméně 15 dnů předem
- aby před zahájením zemních prací bylo pracovníky ČD - Telematika a.s. (*kontakty naleznete na www.cdt.cz, sekce O nás – Informace pro stavebníky - Vytyčení trasy telekomunikačního vedení, kontrola na stavbě*) provedeno vytyčení polohy podzemního telekomunikačního vedení a zařízení přímo ve staveništi (trase),
- prokazatelné seznámení pracovníků, kteří budou provádět práce, s polohou vedení (zařízení),
- upozornění organizace provádějící zemní práce na možnou odchylku uloženého vedení (zařízení) od polohy vyznačené ve výkresové dokumentaci,
- upozornění pracovníků, aby dbali při pracích v těchto místech největší opatrnosti a nepoužívali zde nevhodné nářadí, a také ve vzdálenosti nejméně 1,5m po každé straně vyznačené trasy vedení (zařízení) používali pouze ruční kopání
- řádné zabezpečení odkrytého podzemního telekomunikačního vedení (zařízení) proti poškození, zcizení a řádné zajištění výkopů případně včetně osvětlení,
- odpovídající ochranu kabelů a ochranu kabelové trasy dle platných norem, pokud bude trasa kabelů pojižděna vozidly nebo stavební mechanizací,
- ochranu kabelů v místech, kde kabel vystupuje ze země (vstupy do budov, rozvaděčů, na sloupy, trasy kabelu na mostech a propustech, apod.) a také kabelových vedení a závěrů v objektech
- odpovídající ochranu příslušenství kabelových tras (ochranné a označující prvky, tzn. žlaby, chráničky, HDPE trubky, kabelové označovníky, markery, ...)
- aby organizace provádějící zemní práce zhutnila zeminu pod kabelem před jeho zakrytím po vrstvách (záhozem) a vyzvala ČD - Telematika a.s. (*kontakty naleznete na www.cdt.cz, sekce O nás – Informace pro stavebníky - Vytyčení trasy telekomunikačního vedení, kontrola na stavbě*) k provedení kontroly před zakrytím kabelu, zda není vedení (zařízení) viditelně poškozeno a zda byly dodrženy příslušné normy a stanovené podmínky,
- aby nad kabelovou trasou a v jejím ochranném pásmu byl dodržován zákaz skládek, deponií materiálů, vysazování trvalých porostů a budování zařízení, která by znemožnila přístup ke kabelům. Bez souhlasu správce nesnižovat, ani nezvyšovat vrstvu zeminy nad kabelovou trasou,
- aby při křížení, příp. souběžích podzemních telekomunikačních vedení byla dodržena ČSN 73 6005 „Prostorové uspořádání sítí technického vybavení“,
- aby při provádění zemních prací byla dodržena ČSN 73 3050 „Zemní práce“ zejména čl.20 a 21, ČSN 33 2160 „Předpisy pro ochranu sdělovacích vedení a zařízení před nebezpečnými vlivy trojfázových vedení VN,VVN a ZVV a ČSN 33 2000-5-54 „Uzemnění a ochranné vodiče“
- neprodlené ohlášení každého poškození podzemního telekomunikačního vedení a zařízení organizaci ČD - Telematika a.s. (telefonicky HELP DESK: +420 972 110 000)
- ohlášení ukončení stavby organizaci udržující, včetně správce a jeho pozvání ke kolaudačnímu řízení,
- aby při provádění prací byly respektovány podmínky vyplývající ze zákona 127/2005 Sb., O elektronických komunikacích, zákona 266/1994 Sb., Zákon o drahách a zákonu 183/2006 Sb., Stavební zákon včetně platných prováděcích vyhlášek,
- provedení prací (včetně projektování) na telekomunikačním vedení (zařízení) organizací, jejíž pracovníci provádějící práce mají platné příslušné odborné oprávnění k práci na železničním telekomunikačním zařízení, dle zákona o drahách č.266/1994Sb., „Podmínky odborné způsobilosti“ výše uvedeného zákona a vyhl.č.101/1995 Sb., a příslušných výnosů SZDC (zejména Předpisem SZDC Zam 1). Toto (časově omezené) oprávnění lze získat složením příslušné odborné zkoušky u ředitelství SZDC.
- uzavření „Smlouvy o vynucené překládce podzemního komunikačního vedení“ se správcem kabelu (Správa železniční dopravní cesty s.o., Technická ústředna dopravní cesty, Malletova 10/2363, 190 00 Praha 9 – Libeň) v případě kdy je telekomunikační vedení (zařízení) položeno nebo jeho poloha změněna mimo pozemky SZDC,
- ověření výškového umístění vedení (zařízení) ručně kopanými sondami vzhledem k tomu, že správce neodpovídá za změny provedené bez jeho vědomí nad trasou vedení (zařízení)

Nedodržení těchto podmínek je hrubým porušením právní povinnosti podle zákona 127/2005 Sb., O elektronických komunikacích, zákona 266/1994 Sb., Zákon o drahách.

Případné rozpory nebo výjimky z jednotlivých ustanovení řeší správce SZDC kterým je: Správa železniční dopravní cesty s.o. Technická ústředna dopravní cesty se sídlem Praha 9 - Libeň, Malletova 10/2363.

Obchodní firma:

Správa železniční dopravní cesty, státní organizace

Sídlo: Praha 1 – Nové Město, Dlážděná 1003/7, PSČ 110 00

Zápis v obch. rejstříku: Městský soud v Praze, spis. značka A 48384

www.szdc.cz

Doručovací adresa:

Správa železniční dopravní cesty, státní organizace

Technická ústředna dopravní cesty,

Malletova 10/2363, 190 00 Praha 9 – Libeň

www.tudc.cz

Technická ústředna založena 1957



UKAS is a member of Registrar of Standards (UKAS) Ltd. UKAS is a member of Registrar of Standards (UKAS) Ltd. This logo proclaims that TÚDC has achieved integrated system management certification to the standards of ISO 9001 and ISO 27001. Neuvěřte se na doady služby nebo výrobky.